

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

30

7

6

5

4

3

2

1

20

9

8

7

6

5

4

3

2

1

10

9

8

7

6

5

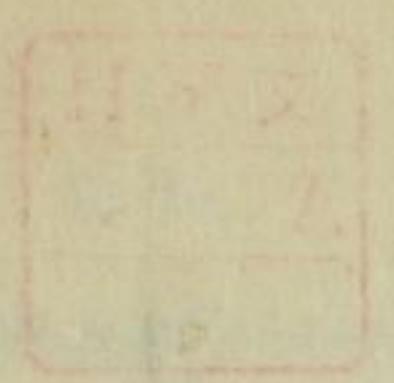
4

3

2

1

30



卷之三

文庫 11  
A 104  
16

柳田泉文庫



夢谷何鴨不所見雖所見吾鴨迷戀淺爾  
いめふたよなとすみをぬみゆれどわれよまよ、ひのきげきよ  
名草漏心莫ニ如是耳戀也度月日殊

或本歌云奥津浪敷而耳ハ方戀度奈武

きうそハまくくほううほハちすそといちんるの

何為而忘物吾妹子子丹戀益跡所忘莫苦ニ

こうふじてわすまやかのうやさかこふこうひまやれどわももえまくみ  
遠有跡公衣戀流玉桙乃里人皆爾吾口戀八方

こほうれどきえどぞうすたまかこのきうひとみよこれこひめや

あらう仕事の道の里人といふとて、お梓の植樹と、即ちううていひ  
へは道達へとて、もとむすりて、あくへよきんやまがとのそいにま  
して、こゝろのうとせり例解考よそくされま

驗無。戀毛為鹿。暮去者人之手枕而將寐兒故。

毛をなす。こしをす。ゆす。ひのてまうす。ねうへゆるす  
き。うきかひくま。足をよハヌキ。のとく人のひくさと立よるくま

よるくま

身達事見。衣織奈古

百世下千代下生有目八方吾念妹乎置嘆

毛をす。ちよも。キテ。あくも。やわ。ゆり。いわと。おきう。ちげう  
歌。あれ。ばと。ゆと。遙。ひ。と。多。く。う。き。う。や。と。そ

現毛夢毛吾者不思才振有公爾此間將會十羽

うつう。いめ。う。わ。が。は。さ。う。す。う。き。よ。う。ふ。あ。り。ん。と。ハ

心辛之君爾奉跡念有者縱比來者戀乍辛將有

うるをよみよまくと。ちくれば。す。み。ご。く。ハ。こ。い。つ。と。あ。く。

ふ。と。の。一。ハ。坐。辟。ま。よ。ハ。ま。る。こ。ま。ハ。ひ。く。ざ。よ。立。す。の。そ。く。と。そ

念出而哭者雖泣灼然人之可知嘆為勿謹

おうじで。ねふ。ハ。か。く。と。、ち。づ。ろ。く。じ。と。の。と。く。ぐ。く。や。ざ。き。す。れ。ゆ。の  
玉梓之道去夫利爾不思妹乎相見而戀比鴨

心辛之君爾奉跡念有者縱比來者戀乍辛將有

たまほのみちゆきづかよおもぬよいやをあひそく、すゑころうむ  
そり能くすつゝよハふらーとゆき、ヨリシモハモリシウメモ  
人目多常如是耳志候者何時吾不憇將有

ひとりおやみづねかくのふくらへづれのときのわづ、ひざくん  
候ト候され古キヨトテ改つはモタダハ仰つとみて、人君とのこう  
うひてあはどりえ

敷細之衣辛可禮天五口平待登在盤子等者面影爾見  
さきむのこうかでかれて、あをまと、あまくろこく、おしりばみゆ  
まうごとの袖泊、おまうれてハお宿る神と引離れて、人見どもとく  
おとむく人跡うるえびるのよとく

妹之神別之日役白細乃衣片敷懲管曾寐留

いもがまでわづれひよりさうのとくやかくさ、そひつぞぬる

白細之袖者門結奴我妹子我家當辛不止振四二  
吉ろくのそてまよひぬやまとてこあいのあもすと、まよひす  
夫ハ肩のまよひと詫うともゆく、妻キヤナリのくすまよひすよと  
和名抄紙万ち布一縷破壊也とく、まよひのあもすと、妹やくも  
とて度一振へまよひと問結もよひ、あらきくと、小豆をくさ  
たゞしき

夜干玉之吾黑髮辛引奴良思亂而反、戀度鴨

ぬまよひのわづくろひとじきぬくよびれてかつて、こうじわづくろひ  
をたまの増加しめくへ、破くる事のせのりよ解りて、やうべくと  
乱すより、妻ニヨ美ト、まくの匂うてハナのひき、春浦を反  
己の母まく、それでのみよもべー室モハ而ヌハ届及のほまく、  
今更キマモヒキムとこく、ハズカサあれ反ハ必得シ

卷之三

夜行

今更君之手枕卷宿矣吾紐緒乃解都追本名  
いまだもれすみあたまくさのまねめやわうじかのとあけつむる  
ゆのふのう解くハノモキうちもとかよリシテナリ  
白細布乃袖觸而夜吾背字爾吾憇落波止時裳無  
きあたへのまでされてもうわざこまわづくやまとときち  
夜ハ徒のまの寝きくまくま

タト爾毛占爾毛告有今夜谷不來君乎何時將待  
タケハ御のトベトビリヌヘ麻の音を放ヒ

眉相招下言傳見思有爾去家人。幸相見鶴鳴  
まゆねかき。ちくよかみ。おひづふ。ゆくへひととあひみつるうも

或李歌曰眉根檉誰卒香將見跡思乍氣長憇之妹爾相  
鴨

一華奇巨麗相掩下伊布石之義念在之好之密僅率余  
日見都流香裳

敷枕乃枕巻而婦興吾宿夜者無而年曾經來  
きよたへのまくとをもきていたれぬよひちくと  
トトギハヨリ

さくさくよなあいのやうのやうたまくらやうつゆめよはききておやくこまき  
奥山之真木之板戸卒音速見妹之當乃霜上爾宿奴

おこやまのまごひどきおとせんわくのまごふねぬ  
奥山の松は、木立に板戸をうへば、木のまごとくらうの木と  
アハ、木のまごとくらうの木とあらう外れ

是日本能山櫻戸乎開置而五口待君乎誰留流

あじのやまとくどをあけおきてわのまつみをたれのじだも

山櫻戸はまの戸松の戸をよしとく櫻の板戸へ古へ考へて櫻戸  
の木をすとくとくとくとくのあやふ櫻戸といふ袖匂へ山さうといふ  
むるの袖匂へ山さうといふあくびんは戸をひきかくおとこ  
小たうすふうもうすまくいとく

月夜好三妹二相跡直道柄五口者雖來夜其深去來  
つきよみづかあんとだらうりけりきつれどよどりけりけり

たちひと通の介のをとど

### 寄物陳思

朝影雨五口身者成幸衣欄之不相而入成者

あやかげよわみばやちぬがそろもとそのあはげてじよとくされ  
りしよとく

名日の斜まきとく人引のゆくとれとれとれとれとれのや  
やせ高くとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくと  
のくちうあねどとよくとよくとよくとよくとよくとよくと  
とくとくかくれとよくとよくとよくとよくとよくとよくと  
とくとくのあらぬとゆふとゆふとゆふとゆふとゆふと

りしよとく

解衣之思亂而雖憇何如汝之故跡問人毛無

じすとめのあひのびれてとよひにかなうゆうとよひにかなう  
半十二絆戸のよれてとれど何乞<sup>ナテミヅク</sup>其既向人をす、半うとくへゆれ

のこくはのとよあれ

摺衣著有跡夢見津寤者孰人之言可將蟹

ちすとくとけりとめみつりつよひづれのひとのことの志げん  
寤と本寐とくは寝て古をよすて改、古の古よ形をほるもかく、た

もれとあざやのき。ねともちれがまきの取引へり。みどり。  
いづれのくよを痛くいれしびんといふ。又柳衣ハシヒヘヨモテおゆ  
取りて人をさげる事の主。さよはせみのとくめの氣。アマトヨ  
セモ。トシモヘリ。人をとじまくとくとおはいれま。善有謂  
き。もよそれど、有のすあれ、室もひけとよら。ケモハモ有ヒツミ  
ト。其事仕事。初二句ハタ。支那ソシイキアムタム。そなハおこすと定  
め。

志賀乃白水郎之。塙燒衣。雖穢。戀云物者。忘金津毛

志のあまの。ちややさごろし。なれぬれ。こじよの。わかれの。ぬつし  
附の志可の。あくせ。質。清。骨。よ。と。ちくと。と。しん序の。様。く。衣。上  
まくまく。さく。人。別。と。よ。キ十二大王の。底。や。く。あまの。かぢ。れ。ち。れ。ち  
れ。かぢ。や。く。づ。く。も。と。よ。ひ。も。

呉藍之。塙乃衣。朝旦。穢者雖為益。希将見裳。アトシモナ  
く。ち。の。や。下。の。こ。る。も。あ。き。れ。と。む。か。も。と。ハ。す。れ。じ。や。め。づ。く。も  
や。す。の。お。と。ハ。古。リ。記。モ。ハ。塙。折。之。紐。少。力。と。ス。モ。あ。ほ。モ。多。と。キ。シ。と  
ソ。行。入。の。墨。ス。く。洋。そ。レ。塙。ハ。ト。リ。く。と。モ。あ。オ。ハ。行。の。も。と。里。き。て  
マ。ト。ク。い。て。モ。ト。ハ。カ。ク。モ。ト。ツ。く。序。の。

紅之深染衣。色深染西鹿齒蚊。遺不得鶴

く。れ。を。あ。の。こ。そ。め。の。こ。そ。り。こ。う。う。く。シ。ス。う。の。ハ。ツ。わ。も。レ。う。よ。つ。る  
モ。ト。ニ。仰。仰。仰。深。モ。ハ。シ。も。の。お。エ。モ。の。ハ。ね。ベ。キ。ト。ト。キ。モ  
不相爾。タト辛問常。幣爾置爾。吾衣手者。又曾可續  
あ。さ。く。よ。ゆ。す。け。と。と。め。や。よ。お。く。よ。わ。の。こ。ろ。ひ。ハ。お。く。ぞ。で。べ。き  
タトの。ハ。ス。ト。傳。づ。き。の。だ。く。く。解。て。ゆ。き。と。も。と。い。て。古。シ。集。よ  
る。お。の。所。ハ。ス。ト。傳。づ。き。の。だ。く。く。解。て。ゆ。き。と。も。と。い。て。古。シ。集。よ

古衣打棄人者秋風之立來時爾物念物其  
よごろもつりひいあまうせのたちくまときよ

波補縷。今為妹之。浦若見。唉見惺見。著四紐解  
まようくみ、まくともくみ、のうくみ、のうくみ

去家之倭文旗帶卒結垂孰云人毛君者不益  
いきのまくおびとむよひれたれよひもきみふまき

文父二

誤文ラ父ニ	今ラ令ニ
誤母ラ級ニ	今ラ令ニ

五解十一下 六

六

古事記考より  
書歌古之狹織ナガツツク之帶辛結垂誰タスシ之能人毛君爾波不益  
後風ハタハタ倭文ウラモリの狹くナガク御ミサシ見ミム人ヒト也カタマリ今コトハさすサスらひ  
て、紀キき縦ツヨあよアヨ、狹ナガ之機ツツクのミチくミチ、古事記考コトハシより  
不相友五口波不怨此枕五口等念而枕半左宿座  
あざとくやれうみどりのまくわふとおかしてまくつてまねせ  
まくつてまく寝まく男のりくねと晴らすまくべ  
結紐解日遠敷細吾木枕蘿生来

紅角日遠敷紅五口木枕蘿生來  
ゆへるひよとあくへひともりみ、志士のやがこまづふ。とけりふくさ  
すあきよよきのじよふくさくらうるとまくへくひてよきの枕ふハ

夜半玉之黑髮色天長夜叫手枕之上爾妹待覽蚊

ぬぞくまのくわがみをまつて、あきよとたまくものによもまつへる  
おゆのとよはめちまくへりよで、きくんでちよよひ新まく

真素鏡直二四妹卒不相見者我戀不止年者雖經  
まうかみたふへすとあいみやわづくしやまくとく、面めぐら  
真十鏡手取持手朝旦見人時禁屋戀之將繁

まうかみてあくわきむらすあすれまゆるときとくやこひのたぐん  
おはなといそんすのく人のまほけくわからえくまくうりき、まか今け

里遠戀和備爾家里真十鏡面影不去夢所見社

さうくほみじわじふくわまうかみよううすまく、みふくふくこと  
右一首土見柿本朝臣人麻呂之歌中也但以句句相換  
故載於茲

劍刀身爾佩副流大夫也戀云物卒忍金手武  
つまうたぢよはきくするまゆくをもとしもよのとまうじかねん  
十  
劍刀諸刃之於荷去觸而所殺鴨將死戀管不有者  
つまうたぢよのうへゆきよれておせてもうくしらへあくす、  
くまうあくす、船引るうんく所殺とおせりよひおもへ持犯

“信よて将為のとく

嚙鼻平曾嘯鶴劍刀身副妹之思來下

嚙字彙補木田切平声苦

嚙漢賦名とそのとよひかく行べき枝う、嚙ハ嚙の傍ハ嚙ハ字うよ

微笑一曰大笑よあればうりうと門べーとおづくを立ち酒ハ哩の邊  
一音波

卷之三

了  
了  
了

樟弓木之腰野爾鷹田為君之弓食之將絕跡念蘿屋  
あづきのひもものぬよとざわらくまづのゆづのたろへとおゆくや  
樟弓木大和添上郡陶の原跡をまべし食はうるを誤れども弓はま  
一の室をもばら葛の邊をくゆづきまへとひすたえん

葛木之其津彦真弓荒木爾毛憑也君之吾之名告無  
りづきのそつじこまゆあきうしよるもやきみわのまのつけん  
仁枝紀と考ふる葛城麿津彦ハ建内宿禰の子々、名れもたけ男<sup>ヲ</sup>  
きハ弓力ト名れりん、もと紀はみをねど此人の後も宿禰の淺<sup>タテ</sup>  
的と射迦ヤリモトモアリカもくーされハ弓の名は廢セ一也乞

荒木かゝ暮木のかりりとも、お木のうへ引とよひ難きと、あまよト  
娘を人のみのよきよ望み、まゝ女の思ひよりし男ふらとを、男ふる  
よりて妻とせしりゆ女のおとと化へもしよきく、されど男はまの  
まち名と人よき、がきよよも、よきよやをつんと、女のところへまことある  
べ、又たぬのやたのめやとせば薄すらとたのきよきわとよきわと  
を、うつははこの匂みそらげや

梓弓引見弛見不來者不來來者其其卑奈何不來者來者其乎

あつさひゆみゆべとこよハニコトモドコよハニバヨト  
ヒトシキ絶トウハ語ニニキハ聖ミ、來若其ハ日本ハモムクシトキミ  
シト界ミ、次の其半ハミルトナムヤト文ヨウト起テ、御ニツノ  
其の後ミト鷹く切クタタギト、佐向ハとのをと再羅ミ、不來シミレト

來されをとつて、あてらむ。不本ハ不本本らぶ本もと行う  
うと計つ他つもくふくまくぬよとびえく

時守之打鳴鼓數見者辰爾波成不相毛恠

ときのうちなつてみよされば、さきよなもめ、あはうくやあや  
陰陽式諸時擊鼓、こゝとくゆすまはそれよあらんくとく、うきよはお  
かくまとゆく、うみ思がく人成れど、さくまうつてはるゆと、おも  
達ふく、あやこくと、古をうけよせうのあと、あくらあやしむと、お  
よくやゆれど、ま三名考きくと不相毛恵とあら

燈之陰爾蚊蛾欲布虛蟬之妹蛾唉狀思面影爾所見

こくひのかげよ、かようつせみの、うづくまじ、れもうげふみゆ  
よハ蝶々達ふく、ちのきまとりうが、よハかやくときつふ、うつせきの  
うハ松樹あくら、引の月の蝶とつて、蝶と蟻れ居くきく一はの有

さまのる影よスゆうといふの  
玉戈之道行疲伊奈武思侶敷而毛君平將見因母鴨  
たまやこのみちゆきつづれいもじろ志をもとめきよとくんよくも  
か、いこのゆれ、まちろ穴窟禪考よく、よハとくとくいとく序の、をくと  
ハまくのまく

小堀田之板田乃橋之壞者後析将去莫憲吾妹  
をうかたのさうたのやうの、づれなげ、よりゆん、なうじそわざも  
ともう田ハ推古天皇十一年十月豐浦宮トヲ小堀田宮へ遷まセラモ  
紀子アレ、神名帳大和高市郡治田神社とも、坂ノ坂の保もとさうく、さうく  
よやもすハ、小堀田の金剛寺と坂田尼寺とひく、推古天皇鞍作鳥、近江坂田  
郡水田と號するは、鳥天皇の侍るよせ寺と建され、坂田寺よりまことに、  
南岡山細川山下水落今もく、坂田寺のまへり、傍シテ、そこな夜せる

宮材引泉之追馬喚犬ニ立民乃息時無憲渡可聞  
みやぎいづみのそまたれとえのやむときうちくらわいわ

多く出でまつた者あれバ、止付をいとん處をもつて、近る裏大へづといふ  
喰取とすゝ都々く、今あとの辻よ、おとつやく、せうると辻よそとし、大を  
はよまといつむきぐれ、またひるがる心ともひ、そとくの里をもく  
住吉乃津守網引之浮笑繙乃得千蚊將去憲管不有者  
もえのえのつわりあびきのけのとみうれりゆのこしつあすい  
はさのほのあびきの、號名村良子宇してつあきくげ、伏とほせ

人乃氣はうりのとどく多てあくより、いづかでうかれやせんと  
東細布後空延越遠見社目言疎良采絶跡間也  
よへくのそとゆひきくとみさくめごとくさくめたゆとへだつや  
此の様す、あめのる布とり、あくとみとくとくとく、一二の匂、遠見  
望よろくのく、用言、まきりのねむとくとくのまのく、タモく言く、  
遠見、あめのる布とり、あくとみとくとくとく、一二の匂、遠見  
よへくのく、用言、まきりのねむとくとくのまのく、タモく言く、

云云物者不念斐太入乃打墨繩之直一道二  
かふかくまのひよし。半いだびのうらもえもものかふかくまのたゞひとみもん  
うのまよ。うへはせんくせりて、うとくとくべー、ちくのほ、みほの園こひを  
アラモウタヒーうりうく。おきねくわく。おぐくとくうく智呑。免臺内典  
もくくーしらはすとーまちくりつ。四

足日木之山田守翁置蚊大之下粉枯耳余戀居久

あいきのやまくわいをもづおくかじのまくこうりわうじしきと  
そちハ紀よ鹽太老翁とをちと御と老人と賣うり有えま十竹夜  
麻子乃手治ふとどりのハニフのまくえ一つよ櫻庵と逃へて被屋ニ  
走ほぐと候。まもととゆうもととゆうもととゆうもととゆうもとと  
ばやうううう。坐きはちとすまくよる夢もと後てゆくもれ下る  
よ立すとりん亭とぞ

十寸板持蓋流板目乃不令相者如何為跡可五口宿始無  
えきしもてすけふいためあまくば、いうふせんとうつねそえげん  
十寸とまく、よもハもき、スナスハ尺五、もくくもくとばはく板と  
四べ、板のあてりまくのまくは不合とよくはき後よハ不却

トシテ

難波人葦大樟屋之酢四年雖有己妻許增常日頗次吉  
なあはび、あいだくやのまくわとねのつまくとよのづくと  
蟹びとれどとゆう、りとれどとよ、差火を候小屋ハとふ様スく古  
いもとく、そのまくはまくとよ、まくはまくとよ、まくはまくと  
妹之髮上小竹葉野之放駒蕩去家良思不合思者

いもがくあげそばのちももすまあらじよげく、あくぬめりくば  
りとくね、あげそばのまくはまくとよ、後れおほのあいさ  
うつのほくはまくとよ、あくはまくとよ、あくはまくとよ、あくはまく  
とハあいさくとよ、もれがまくはまくとよ、あいさくとよ、  
馬音之跡杼登毛為者松陰雨出曾見鶴若君香跡  
うまのちのまくとよ、人のうれかうれとおのあいさくとよ、

そ、轟くまくとよ、まくとよ、奥山のまくの板戸とよ、とよ、とよ、

ねむとまむよす

君戀寢不宿朝明誰乘流馬足音吾聞為  
きみよもいソねぬあきけよたうのれうまのあもとそわれまきう

彼一人のすれるるのまうときわく一坐之

紅之襯引道卒中置而妾哉將通公哉將來座

くわらゐのをもいくみもとなうておきてこれやかよんきくやまく  
もそハ女の裳褐くまはきを身もやくもせりんのいきよしむくよさうる

おうづ

一云須蓑衝河卒又曰待香將待一云二の句又曰信向の美をも  
天飛也輕乃社之齋襯幾世及將有隱嬌其毛

あまとやかるのやーろの、ほひつきへくよもとあくへこゆうとづまうも

もそづやね、神名帳大和島布列輕樹村壁神社へきをえ、さ社古も

万解十一下 十二

櫛と袖身とつもいとすもべ、モモヌ御もく、匂妻のあくとくわが妻トナフス  
ベキ時のね遠きとリ

神名火爾紐呂寸立而雖忌人心者間守不敢物

かみちげふじうきなう、ちくじいとのころへまもりあへぬ、のち  
元多の計事偽じくいもろきハ神代紀起樹天津神籬ミ、崇神紀立破  
堅城神籬神籬此云  
比芥呂岐、和名抄、日本紀私記云、神籬俗云比保路岐、也、檜宮神籬  
シテ、寺サ庭中のあそハの木小柴モーとよもく捨の系カテ、殿の神室  
の籬と仰とい、是ハ常々社のゆ、文よも外とまあるはよるる、ふ  
て、仁の社ヨリあれど、木もいと早もハ林よ異トキテ、木ゆ互々へ、いそ  
ふとハ即ちもとひ、ゆよ人の人のからうりと社く、神といのねぐ、神、ふ  
もうるみふほといつ、物ハ旋の草のもよと選れたりとべ

天雲之ハ重雲隱鳴神之音爾耳八方聞度南

あまぐものやぐらがくわかるかみのむふのやまつわわるん

とハきといしん席のとちと糸をとハきわらはうのゆけの

よきてあまくるうまとりハキアリシテうとせまし

争者神毛惡為縦咲ハ師世副流君之惡有莫君爾

あまくがみにくますよをやしよするきみづかくもくふ

やまくはうみまきとぬまくもくまく人のよまくいもくとく

きとまくざれどくよくうるもかへきひくまくとくのうく

とほんとせくばあくそくひもく

夜並而君辛來座跡千石破神社辛不祈日者無

よなぐてまみときまセトちもやふくみのやうろとのまくじく

夜並べは日並べて一ノ日、のじいのま

靈治波布神毛五口者打棄乞四惠也壽之慤無

たまぢよがみとれをばうつてこうあきやのものとくらくもれ  
たまぢよ松門神の侍にまはりと人のあみ幸とくよびすくね、命の  
幸と幸と幸と幸と幸とハ幸幸くあれとお一神もとハ幸とハ幸  
たよひてとをきうて、とよきておとせんうつとくもくのゆ  
くひとまかきまくやハ故く泊

吾妹兒又毛相等守羽八振神社辛不禱目者無

わぎとくまくとあくとちくやふくみのやうろとのまくじく

太の夜並而のちの或をうちまし

千葉破神之伊垣毛可越今者吾名之惜無

ちもやぶくかみのいのすよとくねべーいまハワズのをくくとく

和名抄日午紀私記云瑞籬俗云美豆加岐、人の越て釋毛を忌神也云

いみゆくと、里もくこの前也ハ波々くとく、いもく御さふとくとく

遠てんぞれは傳く名のえんかくをせようてハ惜うるすとりそ、まつ  
ゆうきて、むべきうむかり、くどいやうもひのつけみゆうとやう  
暮月夜暁闇夜乃朝影爾。吾身者成奴汝乎念金丹

ゆづよあときやみのあきかけよわざハやうわぬ、なりともしがねふ  
上ハ夕月のけはめ度やうもあやまつて、まく壁御じにて、  
序へゆりうねふ、すりうそすくみ、どハ取うて、念棒取うてと申  
立てましむ、空き金丹のまハ術文とく、さまとわらひふちく、かわすく

と例えよう

月之有者明覽別裳不知而寐吾來乎人見鯉鴨

つきあれ、あくまくわき、あくまでねりわざと、ひとみくのもの  
おきるまく、ゲあけハ、もうるまく、おきるまくと人見るも

よハ金のまく

方解十一下

十四

妹目之見卷欲家口タ闇之木葉隱有月待如  
水のゆきほくゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆく  
ゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆくゆく

真袖持床打拂君待跡居之間爾月傾

まくでそく、とこくちはらひまくまく、まく、あひづよつきかくづく  
ニ上爾隱經月之雖惜妹之田本卒加流類比来  
すくよかくよつきのそけどいとのたかくとがくこのごく  
大和馬下物萬体のとくに尖りうち底ニつま、元とニ上りまつま  
は圓の面されば、うくまほうくまほうくまほうくまほ  
は圓の面されば、うくまほうくまほうくまほうくまほ  
吾背子之振放見乍將嘆清月夜爾雲莫田名引

カタシモハナシナリ。アラハナシナリ。アラハナシナリ。  
ヤハナシナリ。アラハナシナリ。アラハナシナリ。

眞幸鏡清月夜之湯徒去者念者不止戀社益  
まことかみきよをつくよのゆつうちがよしやまとそひこそまこと  
ゆうめうつる金幸月考由移去ともうく人々の月のゆきよこま

2. *Integumenta*

今夜之在閑月夜，在乍文公守置者，詩人無

此山之嶺雨迹五見鶴月之空有憲毛為鴨  
このやまのひねりちゆうとわづみつるづきのくも

卷之二

掌中月のてくすむよとく物ちとてくすむよとく物  
烏玉之夜渡月之湯移去者更哉妹雨五日戀將居  
ぬをくまのよわよ。まのゆつりよばよ。やしよふわづくしよふく  
たの真美後ものもく回く

朽網山夕居雲薄往者余者將憇名公之目卒欲

君之服一一笠之山爾居雲乃立者總流戀為鴨  
きみのふのむかしのやまとくのたもてはづくらしひともか

久堅之天飛雲雨在而然君相見落日莫死

ひきうのあまくよくになして一がきみとあひうべつてひきう  
在一本成くとくれづりくとくとくとくとくとくとくとくとく  
さりとあくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとく  
さりとあくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとく

級子八師不吹風故玉匣開而左宿之吾其悔寸

はきやトシウメカセメヒタマトケヒラキテヤホレギトキ  
子ハ子の侍く、此後院より、うとうトモリシハ、又ノ風ハ、あふニシテ  
ちかねば走毛風トシテ、ハクソウヒテ、ヤミ翁人のもじにとそヘテ、  
戸とつ風まく風とくとくとく、あやうく吹く風ハ、とまてどくし  
くとくまゆと歌く、二のうづる風をものとく、もくとげ松詞  
窓超爾月臨照而足檜乃下風吹夜者公平之其念  
まどぐふすきおてやうてあひきみあくよいきみとくとく  
うてうてハ、ざくとて、四まくまむらむかげて、五まくげ月ハ、そハ、  
月押等れもまくとくす、妙をく月をやう、わくとくとく和ハ、まく  
さくくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとく

河干鳥住澤上爾立霧之市白兼名相言始而者

かはちとくちもせのへたつキのいちどりんをあひいじそりて  
霧ハ集半白氣とくねる紅葉と白くそゆる三月のうち、ころもねるよ  
うす、えよ如とゆる、さうかくまことうぬうあれば思ふとソシテ取れ  
まへとそひ歎く女のみまくべー

吾背子之使乎待跡笠毛不著出乍其見之雨落久爾  
ウグセコがつうひとまつとかくまくとてつでア、あめのすらくふ

ナキキナマニマニヤクシテ

辛衣君爾内著欲見戀其晚師之雨零日辛

かくころすすきせふやくほすこしがくとく、あめのすらくふ  
ナキキナマニマニヤクシテ内きやのソラハ雨く、ハトモスホと  
健く走るスルノカタ、あほく男の年ぬちうべー

彼方之赤土少屋爾霖霖零麻达所沾於身副我妹  
をちかのとみのとやよこそあつか。どこまくねのみよくへひさし  
并明紀事達よ鳥智可拉能阿婆努能枳始大後同々彼方乃繁木我木  
とあくま、彼方ノ傳多アリトソリムシヘトトシラヒアチラヒミ  
ソリムシテ遠近ノキハあらの波打ヒアシテモソリムシテモソリムシ  
ハタタクシテ遠近ノキハアシテ波打ヒアシテサ屋古子記少す、あらの  
音ニヨミ表夜近ミトアレバトヤ行エ、サトヨ人をとおとくあらうて  
ま人のちをがくしてやまとりのく、人をよそとゆとゆくので様  
居るわざよりくわづびき度とよ、あまく海て、せんじくまくとつけても  
いふ、まくもむくとひて、霧ニキテ雲とすとて、共ハ事とへとと謂  
例す

笠無登人爾者言手雨乍見留之君戎容儀志所念

かきあとしのうじてあまぐみ。よのめくが。もがく。一。おのれ  
をもかく。よとむく。てへへ。おのれをもかく。よとむく。てへへ。

卷之三

妹門去過不勝都久方乃雨毛零奴可其卒因將為

争ふれり。されど、うるうして、主よ、神は、汝の御とみつひぢ  
うきのあらうとあるが、おせんといつて、いちきいえうとほりくえ、  
さばく、ゆゑあはす。いちきいえうとほりくえ。  
夜占問。吾袖雨置。白露辛。於公令視跡。取者消管  
ゆけよ。わうそく。いおくちくゆきすみやくと。われ、いよいよ  
タヒトナム。通すをあくたまぬ。あらむと。

櫻麻乃芋原之下草露有者今明而射去毋者雖知

白細布乃五袖爾露者置妹者不相猶預四手  
さうこのわがつとくまでよのハぬきあいとよあはばれゆゑすて  
あふることで略りあすたゞまく純じてくあまくわんざくめ  
まづももぞ、まくまくわんざくめ  
たゆといひらりすもどもあくね極之難頃至篇傳或作預とあれ、下  
云云物者不念朝露之五口身一者君之隨意  
かようくふきのれし、すまきつゆのわがえしとひよきとがまへく

夕凝霜置來朝戶出雨其蹠而人爾所知名  
ゆふこすの土てゆきよぐりあやしよとあくび

ナトのまわくへ甚だ極本多めに又喜んでとてまのをされ、そのまの退れ  
まつまつと、右足のやあよもつともうせし、左足もまた其上二字の

如是許戀乍不有者朝雨日爾妹之將履地洞有巾尾  
がくばうひつあらわすまほらんづらなまこ

足日木之山鳥尾乃一峯越一目見之兒爾應憲鬼香  
あひきのやまとすゑのひそくいはりとくよびきのう  
まちへ此れ幸を胸に置く。すぢを生てハヨリの字をつゝ  
ごんとうともあか、繁葉ハシミシム、シテシテシテシテシテ  
洞のあらとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとく

吾妹子雨相縁乎無駿河有不盡乃高嶺之燒管香將有  
わまくこねあゆをなみもみのなかよしのたのみのもえつへあく

トの事のやうとよある

荒能之住云山之師齒迫山責而雖問汝名者不告

あらくまのよむよやまえ志をせましめてもなはみへのう  
とをひどきのえいをもきれへたせとよとよくまくふく  
ちびせきてよそものとちどりとて、いそとこに父母の養育とも  
きすのとばきとくへとす後のおかしもやうまい母のよそも  
えのくとくま

妹之名毛五名毛立者惜社布仕能高嶺之燒乍渡

「十七年もわづかして、毛立者惜社布仕能高嶺之燒乍  
或歌曰、君名毛姿名毛立者惜已曾不盡乃鳥山之燒乍  
毛居」或の一本の主と終セリと云ふ

往而見而来遠敷朝香方山越置代宿不勝鴨

ゆきとてみてこれいひきあひとか、やまくまおきて、いねうてぬる  
和二句ハ付てゆとて、ゆれがきくよすて、ゆのゆのとく、あまてたはす  
記其様田所古神坐阿邪詞アヤシ、神名帳伊勢國壹志郡阿射加神社アザカア  
キド、室十四年毛安齊アサヒ可我多与りしのゆきふくらむ不やあん

安太人乃ハ名打度瀬速意者雖念直不相鴨

あだじとのやううちやうせとをもやみとくハサウヘたふあらぬうも

和名抄大和守智郡阿陀アタ、陀音可

闇度

野河之河尻時作筌有取奥人アシ、名謂贊持之子アシ者阿陀之祖也、アシとある

和名抄奥梁アシ夜奈ナ籍イシ漢語抄云

夜奈湧

取奥翁也同云、筌アシ告捕奥竹笱也葛取奥竹

器也、うへてひで、記のみ筌と云へ此あまよらむ夜奈ト別べき、やまうつ  
とハ山川とさうして塞く、水の年ア彦る不杭と云く、竹床と呼

されよ角の船と云ふ、その竹床とやまと、不杭と云く杭とすて船をかゝ、サヒハ

よかまべ、とへまきといさんすうて、うそはだまくともおひまくとも  
のかまとり

玉蜻石垣淵之隱庭伏以死汝名羽不謂

かきうひのいふがまふすみのがくれよ、すてきのともなうもハのく  
かきうひの極羽、ま川をみちのほのく、えどくある聞としりゆう  
こきうてあればほれとひ、以ハ瓶の傳もんう、伏以死の以ハ威御も  
ての詞よもてうる、空も度伏以ハ居字ももべとひふ程考べ

明日香川、明日文將渡、石走遠心者不思鴨

あちき、あもくわてくいをーの、とほきこころへおも、うえぬつも  
このもろくやとくとー、いもー、極羽、まにひきのるをこぞるふくよ  
せばくはまくとももとをも、するをくわるもひくおそくとも

飛鳥川水往増彌日異戀乃増者在勝申目

真鷹刈大野川原之水隱戀來之妹之組解五者

まくかくおほぬがくのみこわす小こひくいしきいもとくこれ  
大野川原何まくかく、まくいとまちのホ保屋我波良とくすすく  
ほあれと大と河すてよみ、野とまきとくよみぐーとへすすて、スニシテ  
ふへ下す立すとひ

恩木木之山下動逝水之時友無雲戀度鴨

あじまのやまたとよみ、ゆくとづのときくとくも、ひわくも

愛八師不相君故徒爾此川瀬爾玉裳沾津

はきやー。あらぬきみゆもつづくものかハのせよたましめくーつ

トヨニの句不相子故ニ信向黨被めーつとかづれゝとてふく令因うを  
哉す、方ハ男のあふく、トハ女のうく、内出と波アミー通年一板え、男

のえとせよすよ佑ベー

泊瑞川速見早湍辛結上而不飽ハ妹登間師公羽裳  
をつせばはをやみちやじとむきじあげて、あうどやいりく、ひきみが  
早ニ早セハ、うとすくうとすりす、墨きぬゆと掲い、否よ能  
子をとがまくしてお別れど、あそよやまやと匂アリ、男のうと後で  
改文シサカテ

青山之石垣沼間乃水隱爾戀哉度相縁乎無

あとやまのいとぞきぬまのみこもひふくしやわくとあすよとまると  
ま山に本立をまくとて、よよス沼間のうかりふりとよすふりと谷

四長鳥居名山響爾行水乃名耳所縁之内妻波母  
志ちうづくやまゆめなまどよりゆくみつのちゆのよせよこもりづまつも  
ときぶきおれゆるもあゆみはほも、よひあらきとゆ、ひおのゆくとくと重  
きのうのみよせーはよよ黒人のうとうてつまつとみーく、くよりじよ  
せらうりく、内ハ傍モトトキくわくと、うの女のよい季の肩ひうりくとく  
ぬく、又母のもすもすて、きくつきゆとりよ、きくすゆのひへとちくね  
ー文ニ妻アリとしむくまくらし、響爾の爾ハ端の馬ふとよみとよみ、  
一云名耳之所縁而憲管哉將在

吾妹予吾戀樂者水有者之賀良三超而應逝衣思  
わきすかふわづくとくみづかづく、ハ・ト・ゲ・ト・ミ・コ・ク・ト・ゆ・べ・く・ト・

ま十四日さすよ三度のやうすのちくわゆ、ざうりうねおうと

アヒ  
オモハヌシテ  
ノモハシ

本歌句云相不思人辛念久  
それハナのうか、トヨ、ヒササ

之鳥籠山爾有

備考  
一誤

狗上之鳥籠山爾有不知也河不知二五寸許瀨余名告奈  
いぬうみのとこのやまとすもいきやかくいさとをきこてわのものゝじよ  
和名抄近江大上郡、まであみらのとみゆきいも川くすり、不知  
といさとよひのとみゆき、かくざるとばいそきくじよくとみゆく、  
いさとくじよく、不知すとまれも、りまハ否と聞遣し、よハふかくいえ  
手のい、まく、まくとすやとハ、多御の、まちやよとゆく、ニカハととの  
もく、もととのと、ゆび、頬と本須もく、一あす候と改、主ハ  
いさふかとひく、多吉とちりをりと、古と至よいもとくわ、  
名えうきとくわと、

明日香河遊湍早見將速登待良武妹乎此日晚津  
あひつかをゆくせとはやみをもとまつへゆどこのひづつ  
速の下見の家と假セシよは序のいほまくとくりびて、さむと  
くわく

物部乃八十氏川之急瀨立不得憇毛吾為鴨  
ものゆのやううらがくのほやきやくにちうぬといもわれふるかし  
みまくわくにまくわく考きとねまく望のまくわくたんてのまく

りくわく教集年

一云立而毛君者忘金津藻

神名大打廻前乃石淵隱而耳八吾戀居

かみさうじのうちわのくまい、いぶらのくわくでのみやわづらしとく

奥山峯に衣毛とお廻里上とまどとじくゑふと、お多川の折毛毛

詠角清少の筆より廻毛とまどとじくゑふと、お多川の闇ともいわ  
きばる岡山即そこまどとじくゑふとお廻の前とまどとじくゑふ  
山毛毛とまどとじくゑふとお廻の前とまどとじくゑふと、お多川の折毛毛  
とまどとじくゑふとまどとじくゑふと、お多川の折毛毛  
自高山出来水石觸破衣念妹不相メ者  
たうやまあいでくまみすの、いはすか、われてでゆよ、メにあめよは  
すふ、せきすあくは、まどとじくゑふと、お多川の折毛毛  
もゆの、うれで、まどとじくゑふ

朝東風爾井提越浪之世蝶似裳不相鬼故瀧毛響動二  
あさきもれゆてこすなみ、せてよもあぬまのめちたぎつじうふ  
れどもも毛毛の受け、まどとじくゑふと、お多川の折毛毛  
まつせんゑ、毛毛一水淺く、延御するもと、かでこすはと

世蝶の事と、もとよりは、ほせのまゝ、事半功不、か不きら、  
ひ不とし、うきう、されば蝶が、浮き、滅び、越の、すみはて、せこ  
一すまく、やうじく、ちく、あくまで、うま、あらといくと、そ、  
壇越宿と、登む、ちくべー、又ハ蝶、深の、ほえ、さくめうへん、  
うへと、すまき、壇越、かれほと、うき、もく、壇と、通く、よきへん、  
行波と、外日よ、ひる、く、うき、おとれき、空き、を、壇の、まへに、  
は、素の、ほく、かづく、し、うき、うき、うき、うき、うき、  
あらこゆき、ふく、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、  
うき、人、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

高山之石本瀧千逝水之音爾者不立憇而離死

た、やまの、うき、たまも、ゆくみ、の、ま、たて、うき、うき、  
たまの、ち、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

隱沼乃下雨戀者飽不足人雨語都可忌物乎  
こりつみの、うき、うき、あき、たま、いと、ふり、うき、うき、  
うき、うきの、壇河、ま、十二令す、候う、うき、うき、うき、うき、  
うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

水鳥乃鴨之住池之下桶無齋悒君今日見鶴鴨

みづみの、かもの、うじけの、うき、うき、うき、うき、うき、  
うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、  
うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、  
うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

下桶無齋、水の、流れ、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

玉藻刈井提乃四賀良美薄可毛戀乃余杼女留五情可聞  
たまがる、あでの、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、  
うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、うき、

あきのほとよ初うと、お近へて居たまつるあれどもくせをあらひ水のよみ  
てそれ約すまうと、わざまづみほくへてゆふことをうことうきよーくま  
たとくさうまくまえも、哉のとくとのうもとかばのうてとくは、ま十二。  
人々のやくへあへ、もと御もゆくともうてありあうしの御く、うやま  
けりとみはざれき、まちも、そは三の句を切て、四五六、けくと、そま  
のうのそれまとおき、まくとよりまくすゆ、くしてこのううもみのものとまくと  
うみの筋をすかれる、スカの刃をましのいじくとくじうあがく  
れもあつ、は後後よき。

吾妹子之笠乃借手乃和射見野爾。吾者入跡妹爾告乞  
わきしとが、かまのかまそのゆゑみぬわれ、りとゆとりにつけこと  
來けち、笠の内を輪のやさ細くまく、そ様と傳むといつまくわのゆ  
つけうといふ、まあんう、わざいや、天武紀高市留をまの碑を崩

ゆるるの和暫、まくはりをまく石をまくか、石破れまく、まく入なり  
といふ、ねす、はりゆくは、びれまく、まく、まく、まく  
數多不有。名卒霜惜三埋木之下。從其戀去方不知而  
あま、あらめ、かまくもまくみ、かうとが、まくゆくまく  
まく一、二つ。まくヌマをまくして、あまく、まくゆくまく、まく、まく、  
まく二、三、まくぬのりくとまくまく、まく、まく、まく、埋木へうり、  
まく、まくと、まくと、まくと、まくと、まくと、まくと、

冷風之、千江之浦回乃木積成心者依後者雖不知  
あきうぜのちのうま、こづくまよ、くろは、うのうちへ、うなど  
あきかせの、風の古道とちに、ば極めやる、ふ江浦、づこつあ、う、  
ふ、ねの魚沼の浦の江と、は、浦、は、浦、は、浦、は、浦、は、  
う、浦、は、う、こづく、や、木糞、しきく、おくづのほて、うと、り、は、

いふよしむすねどもこづよめくゆゑく

白細砂三津之黄土色出而不云耳衣我戀樂者

ちくまなこみつのをすの。いふよどいにざきのみぞ。わづくすらく  
さきまうじくへ、一二の匂のる。辯うるが古きよばせ。糸。布のまの  
辯うる。ちくまのうどーへ、真つハつもの多く、糸掛の真土トシ  
かくまゆねとせんうきモセキナリ。信古の山川とよぶ。一あられ  
ききれ。れ経うり。初向行考。一。津ハ信古の二は。り。因雪て。  
にちの岸のたまつて。いづも見。別れて。まかのいと。御へ立まつり。そ  
風不吹浦爾浪立無名辛毛五口者負香逢者無二

かせすうぬうへやまびも。かまちも。われおつる。あすて。わす。ふ  
く本年の下もの多く。へあよ。とく海ア。を車かねて。とく風。えま

信ちくやまと。よまよま。まよまよ。ハヤトウ。うすの

一云女跡念而 徒句ありを。せしめて。とく。や  
酔蛾島之夏身乃浦爾依浪間文置吾不念君

そがまのやうのうへよもり。あひぐ。おきく。わづか。かくみ  
ましまは。浮は。昔浦とよも。近は。ま井。む。そこ。よも。う。む。そ。つ。和名  
抄曰國甲賀那夏身。とく。を。と。会。や。く。近。に。と。そ。く。の。又。或。入。へ。入  
ら。波と。絶。仔。の。あ。よ。も。う。と。り。ま。と。く。と。ア。と。ハ。と。あ。と。ま。ハ。ら。く  
サリ。アリ。

淡海之海奥津島山奥間經而我念妹之言繁苦  
あづみのみ。おき。おき。あま。おこまへて。わづか。いづか。この。おげ。く  
とよこの匂奥儲てとて。藏す。どう。奥。す。て。よ。ほ。ち。く。て。こ。り。す  
用。どう。い。つ。う。どう。ハ。妹。の。下。そ。の。字。ち。く。て。い。か。に。ト。列。う。お。れ。ば。之。ハ。尔  
の。ほ。ち。く。し。う。と。お。整。の。下。苦。の。す。と。役。せ。う。一。か。よ。あ。く。補

霰零遠津大浦爾緣浪縋毛依十方憎不有君

書風速に一ノシト然シシテニハ  
あらわすアトヤツおいうてよウムナスドリトヨウカタクシ  
あらわすアトヤツおいうてよウムナスドリトヨウカタクシ  
代伊の上ハキミ、ヨリヨリモハ、トキモヨリモモチガテ  
カクサトヨリヒク、トトロシマカガタトモトトトモハ

卷之三

木海之名高之浦爾依浪音高鳴不相子故爾

まのうみのなはるのうよとくわがのゆめにあらむとくわ  
るるのうよとくわがのゆめにあらむとくわ  
よせり、まことひしもやくとらおんじるちる

牛窓之浪乃鹽左猪島響所依之君爾不相鳴將有

ちよぐ一、ヤミとの勾合をもどす席のみ  
之來縁島乃荒磯雨毛有申物

白浪之來緣島乃荒磯雨毛有申物尾戀乍不有者  
ちやみのさよらむ幸まのあらうすもめまうかのとひつあくすハ  
かくえうあくとうひあくうづわまうくまうけまきまうとせう

蒙古文

鹽滿者水沫爾浮細砂裹吾者主鹿戀者不死而

久の事あれば、えぬるをも、うれしき事す。  
死にゆくをほてたゞ、身のうらみへこう  
住吉之城師乃浦箕雨布浪之数妹辛見因欲得  
きとみのまみ。さくのうそよもくにみのまくいとみ

名  
行

風緒痛甚振浪能間無吾念君者相念瀘香  
かでとくみつよむほみのあいだちくわがりよまみ、あいりりてくの  
りよまはほのりく勢振るます。りくらうふとほのいの年夫  
良思毛ちきびひくうすくよすくとぐるきくとくくゆの  
大伴之三津乃白浪間無我憲良苦辛人之不知久  
おもひのみづのらすあひづのわうすくとじとのきくと

大船乃絕多經海爾重石下何如為鴨吾憲將止

大船乃絶多經海爾重石下何如為鴨吾憲將止  
おりすのたゆてうみよいづりもうせばすわづこひやまん  
よ太舟のかうの浦よいさきりうそとひにうかく  
いもしたのまの

水沙兒居奧荒磯爾緣浪往方毛不知五口戀久波

ミルヒー・カムラ・ト・ジン・カムラ  
ミルヒー・カムラ・ト・ジン・カムラ

名鵠鳩 美佐古  
鵠屬也、好在江邊山中、亦食臭者也。

といふ事のこ

大船之舳毛艤毛依浪依友五口者君之任意

おやのへきくまのまよ  
ことうとくをらうみのまよ  
ほとうとくをらうみのまよ

大海ニ立良武浪者間將有公ニ戀等九止時毛梨  
おひきみよたつとくをみハあひじまくさくよくくやもひと

子之言也。原里人。子為鳥

牛鹿海苔  
火氣燒立而火  
鹽水半熟并五口  
卷甲

或本歌曰。中中爾。君爾不憇波。留鳥浦之海。郭爾有益男。

珠藻カク

後後のあとの唐木と妻仲に至る

鈴寸取海部之燭火外谷不見人故戀比日

ちくともあまのとくびよどりすみごと  
古見たる魚鈎海人之口大之尾翼鱸ソリスルアーノクチドウシロスギトモ、うなへゆもハ、あらんむ  
るふのとくとハ序の

湊入之葦別小舟障多見吾念公爾不相須者鳴

みやうじああじけをよね、り、おやみわが身よきみよ、あぬころす  
傍よ傍の身のまぐのまこととく、傍有る壁よ、半十二年もと今  
日、きみのゆ

庭淨奥方榜出海舟乃執棍間無憲為鳴

ふはきよみ、ちよびこきづ、あまづの、かぢくまやくこし、じくのからむ  
ほの月のとくとくとく、ひきく、よきく、そんじき、又は津

静のほく、かげとよみくらん

味鍤之鹽津守射而水手船之名者謂手師乎不相將有八

方

あちがまのとづとくとくのまづとと、あらすあらめや  
あちがまは孝子に未勘國よりせしはす二子、あり、儼故寒川聖庵治  
の浦、鍤の浦と云ふとて國人いう、佐ほはをはえりとち代々くつよ  
よきよひづくみの、母もあらまよ、母孫紀伊伊豆國のひきよと送ら  
されかと枯野と名すをもくちくとよきよとよきよとよきよ  
もるの序と下のものと考へる必達べとくとく

大舟爾葦荷刈積四美見似裳妹心爾乘來鳴  
れりふあふかづみさみすしゆがくらふのうけるのも  
えでハ聲と重す、ぬうとまうとまうとまうとまうと、葦刈つくる

ちのまきよたまう

驛路爾引舟渡直乘雨妹情雨乘来鴨

左のまちにひきよねやつたのたれいしきころよのまじたるのも  
あらまとぬきてまゆまにづ、紀の川へ底牧令水驛不配馬量閑繁驛別  
置船四隻以下ニ隻以上よりア、引舟ハ流れのあらす、わざととくわす  
信りて引えだハ一送をようこく、どな序の、

吾妹子不相久馬下乃阿倍橋乃蘿生左右

わきこふあらそひきようおしのあへたまをのこけむもあでに  
うまの橋内、あへ桔ハ甘桔も、そ即くま桔のうまくべと翁いを、  
これど和名抄爾雅云橙安倍太  
知波奈似袖小也とあり、暗もよどみべ、子ノ翁彦  
す、奥山の木生るまゆ、桔も桔の里のまよせがれ、年々ま  
すのねまゆ

味乃住諸沙乃八江之荒磯松我乎待兒等波但一耳  
あぢのよもしまのいゝまゐあひてまつあとまくらへたひくらの、  
あぢ色く生りてまくらへ神名帳紀伊國在田郡須佐神社とて、  
ちくん事ナマふ未敷園を波セ一中、此あ下句、ソシクヘ、東もくに  
名の地ちうとハ待くほんの序め

吾妹兒宇聞都賀野邊能靡合歡木吾者隱不得間無念者  
わきこをキツづけのまゆいねじとくはちくば、まくらくねへを  
神功紀仁後紀よ菟餓野とて、ほの園ヌヌ、さくせびぞ、さくせ  
せり、孫むハ枝トキテ、まくらのすれば、まくらで、まくら  
ばまくらと判へ一葉にまくらのまくらひまくらをまくらで、まくら、  
まくらひとみだほすまくらとまくらば、夜石深くまくら

浪間從所見小島之濱久木久成奴君爾不相四手

たまひより。みゆうてまのとまじき。ひよくならぬまみよあはずて  
、小島へ傍ある紀伊よりあれど、そいきそよ、玉の音の放れ小島うといす御子、  
せうへあくまくびーし。ひきあハ和名村掛木比佐 まくらへおめうへとりすものえ  
くこく、されどそれハ相梓さわらのれまく、御風よかく、鳥く、うらぐくもあくら  
ゆく、首ド名まくほく木の美木よや、はよほくひよくとひよくと  
つし序の

朝拍閨八河邊之小竹之眼笑思而宿者夢所見來

あまく、朝明のまことに川へ、此松の下に宿泊する。され  
て、後日、あるの考へ奉りよふきみのあつりもは、あれどもとあつて  
は、ねかゝと云ハれる事ありハ、のちに之とあつり、ハトシヘ、され  
も、あき拂うるゝと、少てとも、うやうやしくは、まわされ

あくとよ秋物聞れば、のきのよのよもべ、きみよくともよ  
うどひきじて、いとくの、あめうとよつて、まきもんハ、れのほり、  
うわとよ、一とくもあしらふ思へ懶のほり、

よふや、間へまことに、うるゝ、しらべ、あわせの事。  
ま、あぢかは小ゆゑを、あそきこせきの事。  
育、せ、傍までく、度、たゞすの事。仰、仰そめたる標の板のこと。  
あ、とくとく、まくがたのまくと、てまくにて、  
まくかくまくす、一もじくよひよせらむ。あまれ、ものまくの  
まくとまくとまくハ結つてあらまく。

月草之借有命在人乎何知而鹿後毛將相云

つきゆきかづきゆきのちもひとど、うふきかてののもとあんじよ  
月くの秋日人といひとひまゆかづきと、つまてうづまきか  
てうづまきへきとひそむ

王之御笠爾縫有在聞管有管難看事無吾妹

おうきみのみうみぬへまゆまきばあかつみれどこともやわよし  
大嘗會式云車持朝臣一人執管蓋（こぶた）とす御中衰化（シテハシナフ）御御の御  
笠のるゑり管（カマツチ）ア無（ナシ）をもハ楊肆（ヤシス）とハ至つていも序（シテ）くま  
タヨアヘどよもハ別（ハセリ）とひ

管根之慙妹爾憲西益ト思而心不所念鳥

もこのねのねえろいかふでまううかくもれいくめのし  
もこのねのねえろいかふでまううかくもれいくめのし  
もこのねのねえろいかふでまううかくもれいくめのし  
もこのねのねえろいかふでまううかくもれいくめのし

吾屋戸之穗蓼古幹採生之實成左右二君卒志將待

わつやどほくとすううつみよつみよつみよつみよつみよ  
去木の林のまよ林の草の古茎の木と掠と掠と掠と掠と掠  
それうすす木林までし用へて木と掠と掠と掠と掠と掠  
川す今生ともやーと掠と掠と掠と掠と掠と掠と掠と掠

足檜之山澤回具卒採將去日谷毛将相母者責十方

あひきのやまはあくとづよゆんじたすもあいしをへせむもし  
あぐはまくわくとよおもとみのとみちのぶれよあーか人のあ  
あつめくを承認められ、あくつまんとくせはあらゆるうよ  
やるよかあくとゆる契りをわれくのさく

奥山之石本菅乃根深毛所思鴨五口念妻者

おくやま、それとしけのねづくもゆふゆうしわづれしづまく、  
まのゆびづくとよば、まよむじうかくほのき、おればまく  
麦とくま、まくまかくねづくとよば、まく、妻とそのとへ  
あうきのわくのふくまきとよばとをまく、じとふまくゆ  
まくとあうきのむのなふのホ吉良伴がくよさう、ホ名井よ蘿蘿恵美  
えといすれうぶれとをまくとよば、天香院のうよ、じとふまく

せらう、備古弥舉曾とよす甲、さあひバ、ホ吉至喜をまく、ぬく、卓下  
されど共よよく知つて、喜まきとよまきまきのむちく、うくとて、下金用  
トうき、漢ハ喜とほくかくのうき用

紅之淺葉乃野良爾、箭草乃束之間毛五口念諸業

くれうののまはのら、がるうやのつうのあひだ、わとよまく、ゆ  
れうの物、あきば、和名抄武藏入間村麻羽、いま達に付跡  
取す麻糸の庄、いづこす、此の約、可死鬼乎  
吾妹子爾、意乍不有者、箭薦之、思亂而可死鬼乎  
やまうつて、あくとづよゆんじたすもあいしをへせむし

三島江之入江之鷺耳。翁爾社。吾卒婆公者。念有來

神名様 横津島下野三島鴨神社より、之島への江戸より  
同じ。之ハかうとよし人序よりて、かうへりゆきえどん。

足引乃山橘之色出而吾戀南雄八目難為名

あひのやまたまちのゆきてわのこもとやめか  
山橋はと義相りよもと相手りよ、精とてすよアね。——うん、  
人のまのほとくじとめがくみきみがくく、室生ハ難有名を、生  
あとよとく人日ソヒハ、もととまことそ、精とさくとやくとよ、  
山橋はと義相りよもと相手りよ、精とてすよアね。——うん、  
とりと、山橋のまのあをれ、もふひどいとてあまきけく

草多頭乃。颶入江乃。白管乃。知為等。乞痛鴨

あたうのきよみいすみをもとめとこちくかもうも  
白髪ハ若の一枝もんとしももの年ちうさきくといつ  
ま、まのちくまくとくうりいづら、あをるいのりくとちくうれん  
もくく人まくらくらさくくまく、まく、やうてまく  
のあくまくへしも言のはまくとあくわせ、まく、  
よじてくまく、まくまのまくとあくわせ、まく、  
入にのちくはのくじや人とがくらりんとくじやうとせくまく  
吾背子爾、吾戀良久者、夏草之剪除十方生及如  
わのせ、ふくら、ふくら、やつまみがはくども、むじくくがのう

道遠乃五柴原能。何時毛。何時毛。人之將緒。言卒思。將待。

みちのべのいちばをうのいつかしひとゆもんこととくまむ

用明記赤檣此云伊知毗イチヒとを、檣の帆ハタケと、ほよ、ちかくとひて、大本タヂと生れ

いわ檣ハタケと、おほいにいはしと、いはしと、いはしと云、檣生根生

よみかへそハ大原オハラは市生シタのくわい、又てさへ一葉イロハとぬつ、ちが

く此生葉シタふとくよみて、それ、やふ、市生シタをもみて、五とく、じちと例シテ、

いわとも足考アモカなくと小豆アズキをもちる帆ハタケとよへいつ

いさんものねえ、いつまうあれ人のうけひうけをひくと

吾妹子之袖アマガタノスリ憑而真野浦之小管アシガタ乃笠卒不著而來二來

有

わきハキこのそとれたのみてまめのうけのそときすくさむり

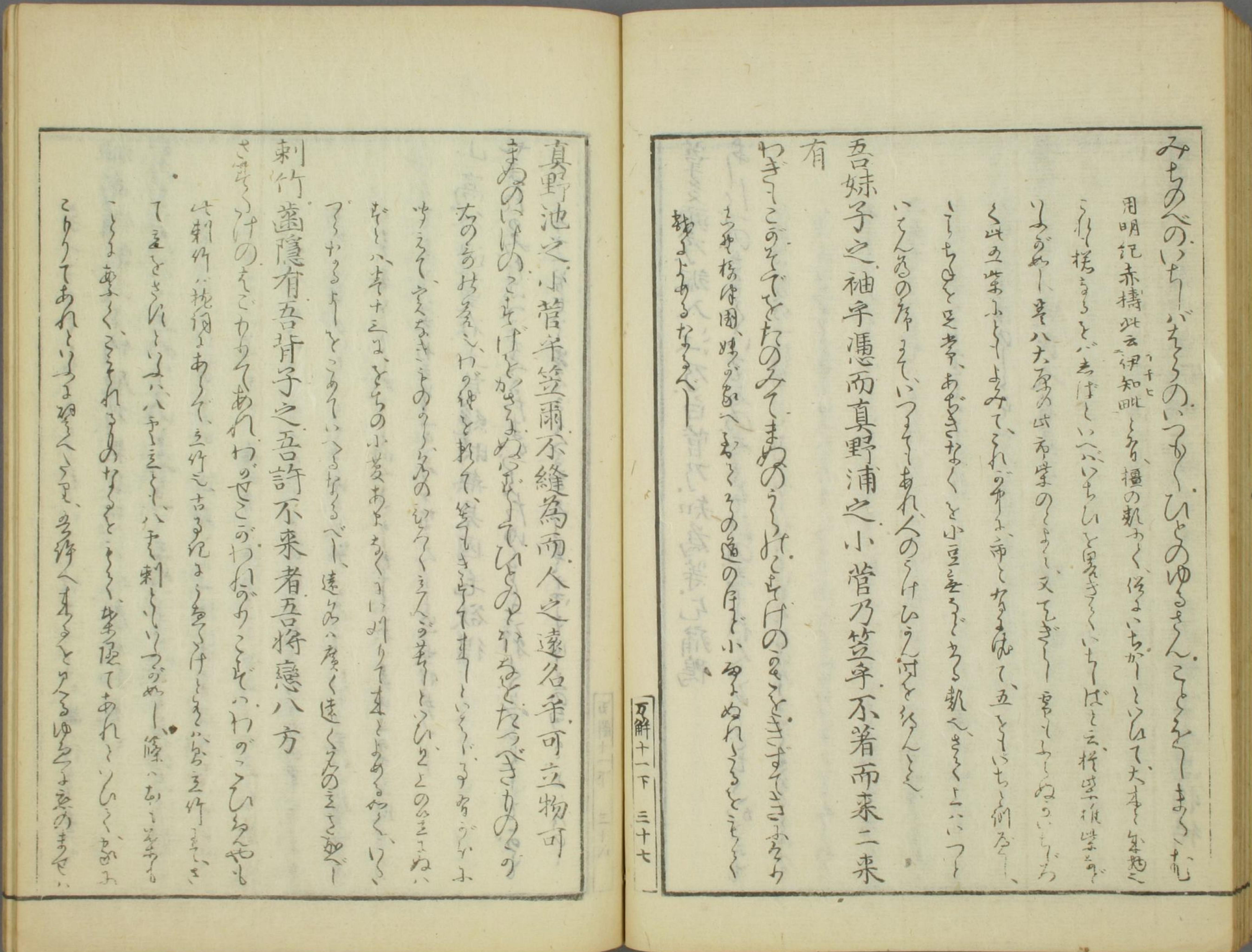
さくせねは圓カクセ、ぬぐふへもくすの通ハシマのほど小豆アズキとぬれハシマと

おとよするなまくべー

真野池之小管卒笠爾不縫為而人之遠名卒可立物可  
まゐのいはのことをげとかくすぬはしていどとのうとたつべきひのう  
ちのうけえいわづれとれと、等すきむすすくすすくす  
ゆえそくえながさくある、たのひくくまくうめうとひととのひまく、  
おとハキナニよ、ともの小豆アズキあくまくにめりてまともくわく、り、  
づかうよとあくいづむるべ、遠名ハ度ハシマく遠くのまく

刺竹ハリバフ齒隱有吾背子之吾許不來者吾將憲八方

さくすくのをこかうとあれわせこのわざのわづかくひらくやも  
せ刺竹ハリバフ齒隱ハシマあくで、え竹エハシえ古カミよもくすけとをハクミ竹ハクミ、  
て主シテとさくいとよハハテミくハモ刺ハモハリづづめー、蔭ハヤへあく等すす  
くよ葉ハシマく、うまれるのやくとく、やうてあれとひく、あく  
こくりてあれとつよゆくとく、うゆくあるとアモゆくよ葉ハシマのまく、



かふうりくもあらすすりれと、からむはまよつて、歎惜すてゑまく

神南備能淺小竹原乃美妻思公之聲之知家口

かみのびあらぬいのをみべし、あらすすみがこちのちるけく  
きのむすびのきの小條などよ、はは淺葉、浅葉もちひき  
と、あざはへて、さくくよきびとすも、友のやきよを  
て、めりのいわく、さくゆと、歌ようりむことあり、室毛  
ち、妻妻をとしれ、一前へきりたす、これ、美のとうと歌す  
て、妻思公えわうせうきみがわくへーらす、歌考へー

山高谷邊蔓在玉葛絶時無見因毛欲得

やまたうぶたみべ。ちくにまづ、たゆるとぞれく、よのよ  
半十一音セド半くよもとすき半十音も四との句毛と序の

道邊草冬野丹履干吾立待跡妹告乞

みちのぐくとすぬよすふりて、わらをまつと、いとよづく、  
キヰスルくよりとく、ぬうせきと、スヌヨウシ給

疊葉隣編數通者道之柴草不生有申尾

たゞこし、て、あむから、かよせば、みちのとぞく、おじがくまーを  
薦とば、葉厚うどと一筋で、まね筋とて、傷筋とて、かく、根と筋  
本と枝と皮と、て、根とは、ある、あみ筋とて、あじ、りへうす、根と皮  
へ筋と皮へ根へつて、あり、そ、根の健筋や、その通いは、どつて、

十二、あすよの、で、くるまで、薦薦ま、海敷ま、一、かよもと

水底爾生玉藻之生不出縦比者如是而將通

みをとふ、おもたまし、おひいて、よみころがくて、かよもと

み、應の藻の別れぬと、まよひ、とくとく、船の弓のく、思ひて、をり

もとよりあたかものほんの

海原之奧津繩乘打靡心裳四怒爾所念鴨

うちのあきつや、のすらむじさゝづるもぬよれほいもか  
まのすは藻の持もしん、匂のうのまえうじくとおもつちよく  
まゆて、まきかましれど、まよめちもくづれとよもよ  
紫之名高乃浦之靡藻之情者妹爾因西鬼乎  
もくきのなきのうのうじきのこくへいたによよこしのを

海底。與乎深目。生藻之最今社。戀者為便無寸。

首裏城の奥と申して、よしはま、おもてなしでござりて、かと

左宗鮮虫圭孰共毛宿常與諱之名延之君之言待吾子  
さのよ、たれけぬめど、ひよつりがち、ひきこもつゝまつゝ

あまよたれぬめどもさうかのまじかくさふうてまつされと  
開けよとへ言ひきさかとけりとよにまくとてがゆくやへおほき  
ひやうすのれむちじきくもてハ男のまくはりあふぞ、ちびひき  
よしの男にしき、苦度やくとく、せよとくわく、くわくよくの  
よしよし、あら、レハ妻よかんとよしとゆとゆとゆとゆとゆと  
ゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆとゆ

海  
丁

吾妹子之奈何跡裳吾不思者含花之穗應咲  
わざもこのいわゆりとおもねばやめもどりのほよときぬべ  
すくはつりめくらうのこちよふとひふたうのこきれん媒ハタリナシ  
思ひもとよえばやうじて、思ひもとよえんとりうこ

隱庭憇而死鞠。三苑原之難冠草花乃色二出目八方

まぬひふかしてまゐど。ゆきのゆが。あわのそなひ。いろよいでらくやも

難冠草とあへたまよもてくづきくまとあむれつれ。まちま。まううすす

日のまちあれ。三苑園は草花のをよみうるようす。ハニシト高の

まふうあると間へ。うるある。即に花のくに花の歌難冠。いはく

まふうあると間へ。うるある。即に花のくに花の歌難冠。いはく

てくうめ。左の例へ。うるある。即に花のくに花の歌難冠。いはく

類聚古集云。鴨頭草又作雞冠カクア。月草數ムツノサカウ。

開花者雖過時有我戀流心中者止時毛梨

まくをもはしてくるときあらわがこよ。ころのうちばやもしときしや

まくをもはしてくるときあらわがこよ。ころのうちばやもしときしや

山振之爾保故流妹之翼酢色乃赤裳之為形夢所見管

やまきのふりへる。うらやまねばううの。あがののちが。じめふみうつ

まくをもはしてくるときあらわがこよ。ころのうちばやもしときしや

ねそへだま

天地之依相極玉緒之不絕常念妹之當見津

あめつちのうつあじのきよ。たまとのたえとせよ。いよがよくよ

一二の句。まよひたまとのうへ。うのうとおせ、おせとおのれ

生緒爾。念者苦玉緒乃絶天亂名。知者知友

いのをふねべく。たまとのたえとみぞれも。まくば。うることも

いまのをふねべく。たまとのたえとみぞれも。ほれまへ。ほれまへ。切きく

ひですもく。あれまくまく。然向へん。然向へん。ばとく。こちをまく

ト。この。一。あ。ばとく。このと。のまく。まく。うとく。うとく。うとく

のせん

玉緒之絕而有憲之亂者死卷耳其又毛亦相為而

たまのいとおたえみのうみれよ、ちゆるのひのひで、まくらあがはずて

きのれどもひれどもハ士氣を失へず、其の如のつねに

卷之三

玉緒之久栗縁乍末終去者不別同緒將有  
たまとのくわやとおせつ。山鳥つひよゆき、わのれす、おやうどをあへん

卷之二

片纏用貫有玉之緒乎。發亂哉為南人之可知  
か。いりてぬきあるたまえ。きよわい。みどりやくもうじとのこゑく  
しゆもんちゆが。佐すまくでぬくまのれすとよ。よハれといぐらあゆの  
玉緒之島意哉年月乃行易及妹爾不逢將有

漢有るをもと、遠ハ傍字々、ソノシれど透の保ち

紀伊加太庄和太村より、鉢等とも鉢をもつてあり半七あしやでくる事  
またも又は鉢浦のそばもしく曰ふて、半七もあくまで上り舟の事  
水泳王爾接有議貝之獨戀耳年者經管

はむかずれたり、いそりは石りよく、頬へ和名やま鰻魚名似蟾偏箸石肉乾可  
食と云、上ハ加、之云と、そんるの序の如

住吉之瀨雨縁云打背貝實無言以余情戀八方  
もとみのえのともまじよもとまじつせふしきもまきくりてわれもひめやも

卷十一

伊勢乃白水郎之朝臭父榮爾潛云鰻貝之獨念荷指天  
いやみのあまのあきらゆちふかづくとあそびのかじのかいすて  
鰻ちうちのふよよくともうよ向くゆ形くまももばたのまく、臭葉  
のまくとこくア、おはむきのまく

人事寧繁跡君孚鶴鳴人之古家爾相語而遣都

旭時等鶯鳴成縷惠也思獨宿夜者開者雖明  
あつきとかけひちやうよしやいとすめよあけはゆきとも

古事記尔波津理加祁波那久又祁佐久よ小ハトモハカケロト也ウバ

大海之荒磯之諸鳥朝名旦名見卷欲乎不所見公可問  
おうとうみのあわえのとくわあまれまよひよくいきことみえぬさふのむ  
ほきはくのあゝもハラクあくねとのたゞとくへせらうそハジの  
きもハラクア、をすれわツテロ守良漁能トリゾ  
かくす事多々、鷗鳥もとよも

念友念毛金津足檜之山鳥尾之永此夜乎

セミノウタヒトシ  
カモコソニシニ  
ナガキナガヨ  
トキシトキヨ  
タリラ・ナガ  
トキシトキヨ  
タリラ・ニーリ

里中雨鳴奈流鶴之喚立而甚者不鳴隱妻羽毛  
きよひのひたかづきのかけのよしむらくわくまの  
れいさくはねと草くそれうやくせんにすまのとくし、  
といひく、えうれまづく、ほくまくわゆもいひくこもくう、こりうづまく  
の許まほもとくいと、そはる葉ふの年のこりうまくよしき、ことまくじ  
くの向は教まると今めき

一云里動鳴成鶴

高山爾。高部左渡。高高爾。余待公乎。待將出可聞。  
たのやまへたのへさわすよ。つがまつきみとまもく。よんも  
たうへはまもい。あまもちう。取くもくもえのこ。さ渡のせ。ハ多喜。きこへ  
改もくもく。もとでかくし。ねづくとよ。ほ。うの間どめや

小説序文

伊勢能海後鳴来鶴乃音杼侶毛君之所聞者吾將戀ハ方  
之せス。うみゆなきとくもたつのおとごろいすがきこゑ、わひとしめやも  
おとごろひきのとくもまくむくとよその契けはうとゆほとせんと  
なまく、もとすとすとすとすとすとすとすとすとすとすと  
とハ序多く、おうきづれとすもきとすとすとすとすと  
吾妹兒爾戀爾可有年。與爾任鴨之浮宿之安雲無  
わきとくふくにれみうあくへおきとよもむかの、まねのやまげとくうき  
鴨のほねのく安くねれぬ、ぬきるがまうあくとみづとよも  
これきのハ立れはさりのハと黙るほ

可旭。千鳥數鳴。白細乃君之半枕。未厭君

あをぬくじておもくとまことのまくがたまく、まくあくに  
まくはまくのまく、まくとまくとまくとまくとまくとまくとまく

## 問答

小白ハ色の隈ニ

眉根櫛鼻火紐解待ハ方。何時毛将見跡戀來吾乎  
まゆねかきをもひひとくまでらも、つもめんとこひくわれを  
せとよ、信与念吾君とううたままでまく、因うとれふ、もふうに  
右上見柿本朝臣人麻呂之歌中。但以問答故累載於茲  
也

今日有者鼻之鼻之火眉可由見思之言者君西在来

けまればうちをすひまゆゆみ、わらひひととくみすあらくす  
せ初向のまのあうとくみのとへをくさんべ、との鼻之のえハ筋  
下ハ嘆也、改よ鼻ひるとよ御まあれば、鼻火之トサゲトとよきりふや、  
されど縁るも、行多ベー、言ハ事くうねて鼻ひるせとおやつのまう

アリよけでちかく、ハモリがまんあつ禪チヤンにてと知りて、物をすましれ、ハト訓  
べし、まきれ、ハキの例也

右二首

音耳乎聞而哉戀犬馬鏡目直相而憇卷裳大口  
乎のみとまつてやこりんまそかみめふたよみくこひまくもおやく  
群とあくすうものよかゑんきのうかえんうへたちよおんべいのゆ  
きのまくとくとく、れねうも、考へ、大と、な太ふねはほく、大ひまく

此言卒聞跡卒真十鏡照月夜裳闇耳見

このことをきくやうなままでかくすれどよもやみよのみつ  
下の字哉の字の音はんう、あゆ、歌の下有の字あーうきうんとおや  
とくべーといづにす、あんちの字とくべー、おのこうとりまときえ

とてうきいはのゆく四月とかまくらひよ、室はくらむとつとまる  
すまふ一、半で四月とやまくまくまくまくまくまくまくまくまくまく  
新稿又ゆくよかく舞くや舞くや舞くや舞くや舞くや舞くや舞く  
右二首

右二首

五口婦兒爾戀而為便無三白細布之袖反之者夢所見也  
わざとふくしてまへばみまするのそでかへりゆめふみるまへ  
神とわゆくよめればおとよどくよきとよ、彦のまふせうと、そちきよ  
まよも一夏アキシツヤヒニ

五口背子之袖反夜之夢有之真毛君爾如相有  
わづせこづきてかへすよのじめやまくまくさみよあくアマリのひと  
まくまくまくまくはまゆぬをもものままでやあとしもとがまに一也  
とのれわふる彦れづうりうもこのまくまくまく

右二首

吾懸者名草目金津真氣長夢不所見而年之經去禮者  
わづひやまくさみかねつあけもぐくじよみびえどてのくわは

真氣永夢毛不所見雖絕吾之序憲者止時毛不有  
まげちうくいめふかえすれぬともわのかくもくへやむとすりあくド  
あはきくもえどきてひづとうたふをきくよまくええもんがねまくわづ  
まくらやしけりあ

右二首

浦觸而物與念天雲之絕多不心五口念與國

卷二首

浦觸而物者不念水無瀨川有而毛水者逝云物乎  
きあてりのれどもみづゆくとよきのを  
水うきかくふ見られどもれどくによりよ後々とたゞ  
いきよみるゆきのうれいりいづ  
右二首

垣津旗開沼之管辛笠雨縫將著日辛待雨年曾經去來  
かきつゝさすゐのさしけとかくぬひそんひをあつよし  
せつゝれい大和傳下野佐伎高野あやさーとひ、いふほし  
もきぐ一、辛ナニとくく一、せきまきくつじ、キマとくく一、  
みくもれ、アシテケムサク、ハシムサク、トキメキムサク  
臨照難波管笠置古之後者誰將著笠有奧國  
お一てもなすハシムサク、おきくものちいたがきく、  
カモナヒシカモ、おきくものちいたがきく、

との年どくユリミリとてよし、まへゆ一々一、往よもづねま  
とかまくを古めかしとれり

右二首

如是谷裳妹乎待南。左夜深而出來月之傾。二手荷  
かくだすもいわとまらなんざすけいでこうつまのかくざくまでに  
かくすまへ、からくえこますだふかくまく

木間後移歴月之影惜徘徊爾。左夜深去家里  
こみまくうつろはつきのかげとくかたちかくりゆく。よすけふくら  
むきうるま月のえねぐくうおがまくせきくとがまくせりがさん

右二首

拂領巾乃白濱浪乃不肯緣荒振妹爾。憇乍曾居

たくじわひきよまざみのよつりあくもあくするいふくいつぞく

たかひれの拂領、まきごのきくほとくよ、とひくもといそんかの、あくづく  
よるのまくくとくふまくとく

一云戀流己呂可母

加敵良末爾君社吾爾。拂領巾之白濱浪乃緣時毛無  
かつまみすみとくわれよ。たくひれのちくまなみのよくとくちく  
くまみハ妻中を却て、まへあがま、こかぢまくのむりよ、こく  
望くといふ、二のうとう詠句へ、けくとく

右二首

念人將來跡知者ハ重六倉覆庭爾。珠布益字

おこひじとんとまくせばやへじく、おうへる小川よ、だまよのまく  
まなむぐくをひや、まやびしたまのまくしとくかまくのまく

まくのまく

玉敷有家毛何將為ハ重六倉覆小屋毛妹與居者  
たまけいへしなふせんやへむぐくおもくをやいりこをもくとば  
ちうれあいのまくき表夜迷トモ、とうばハ月くらむ

右二首

如是為乍有名草目手玉緒之絕而別者為便可無  
かくつありやくさみてなめどめたえてわればもべやつるを算

ま月ちよおちよあはまの、まの、まのまにまくはりまくべー、むのほハ

なむとりそん格の

紅花西有者衣袖爾染著持而可行所念

うれちあひをもみあくびそつもでよそめつけむらていぬべく匂いゆ  
持シムシムシゆき、ゆがみをうぶ、おは清くいづへりてけんとく

右二首

壁言喻 紅之深染乃衣乎下著者人者見久爾仁寶比將出鴨  
くをもゐのこゑのきぬとくもきばいのみくもよにわいいでんのも  
ひくまねの下のねの、じまく離よといす、又袖口のをもまれるをとります、  
おやまくもゆくあさればどく離口へとくとくくもくおもひのとく  
トク、おへかく之くもくがほれくもく

衣霜多在南取易而著者也君之面忘而有

こうすいもおやくあらもくどくかへてきもじゆきみう、おもひもれくもく  
おもひがく、おもひとくもくとくもくとくれば、もくとくとくとくとくとくとく、御ま  
くの衣とおもく、おもひとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくの  
あまうふりとく、おもひ、おもひとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくとくの

右二首寄衣喻思

梓弓弓束卷易中見判更雖引君之隨意

あづきゆみゆつうまもこうへちかみてはまくふしきくもきみみのまづく  
ら東の草ハ傳うるはゆとそくのちもふびく、かく、こうくしんぐ、え  
さくもく城くほよもれて、えよソシトカハすむべくもうちれど、わが  
のよきくもとく、ばどりうかとりよくとるハりれき、秦神ハ古占のこゝ中  
見利とあてこそハくく、女のちくくもくとおの人よ易くえくふ  
ゆつぞ、えよスヌヌトモト、ゆうりのふあうまくいりくとい、づ  
きよくこのを傳くも、列のまとめくとく用い、うけうき、必達する  
を、うけうき、うき

右一首寄弓喻思

水沙兒居諸座船之夕鹽辛將待後者吾社益

右一首寄船喻思

山河爾筌卒伏而不肯盛年之八歲卒五口竊舞師

やまとよしとよせたりとあへど、のやくせとわづぬすやうじ

利名柳筌

和名柳筌

宇信

捕兎竹荀也、荀取兔竹器也、荀、さもくと六七の荀もあれど、

此すうとハちうと、おりもくとく、ひくとくとくんと有はいもれつれど、ち  
よまくいとく、これハ伏の下置のすうとく、ス、而ハ置の復ふく、うへと、セ  
おもそくとく、人とよやおきくとく、一、度ハ傳くく、ぶけの答とく、  
いきれど、だ兎とぬとよやおきくとく、度えて、女の又母よ思ひく男のをくと  
りよ、ゆくよきしのまくハみとくとく

右一首寄兔喻思

葦鴨之多集池水雖溢儲溝方爾吾將越ハ方

あゝものもふくいけみづちのくも。まけみのへよわれこそめやも  
まくこくすくちるまのきく。池はゆの邊るは、流りやうん料よ。筋の道瀧  
をかうおうわく。その筋瀧へ行水のゆくゆく。かくかくと云  
きう。よよき瀧越外行瀧のゆくよと云。

右一首寄水喻思

日本之室原乃毛桃本繁言大王物乎不成不止

やまとむのむろのけり。なまぢぐいひてあめどちゆす。やまと  
神名帳大和守院郡室生龍穴神社、和名抄城下即室原あす、づつふう、  
毛桃ハ實ふものどい。もさまされはとくに。一種さよもさよ。桃のちよ  
うてりのくわきく。ハモ始めたまくも。無く。りし入く。有く。  
太くまなきハリ。とく。大王とくのうすよ用く。すハ改まひ。う。まく  
さきや一やきの毛桃を毛々毛のくわく。なまくもさよ。かくと

右一首寄菓喻思  
真葛延小野之淺茅平自心毛人引目八面。吾莫名國

まくぞよとのあきらむと。うゆじといめや。いこれもくわく。  
きそり。桃酒。坐せむ。ゆく草とく。よき。紳士。く。山翁の。は。草とく  
かり。ねく。うみく。は。草と。あ。ゆ。く。きて。も。あ。ゆ。く。紳士。あ。く。そ  
て。他。一。人の。ゆ。く。て。り。く。う。は。浮。草。と。り。う。まれ。と。葛。ふ。り。く。う  
い。草。や。す。まく。う。れ。ど。浮。草。ふ。り。と。う。ま。い。ゆ。く。で。か。く。ハ。引。ハ。川。の。ま。の。渴。ふ  
て。く。う。う。や。く。く。

三島管。未苗在時待者不著也将成。三島管笠  
えますげ。まく。う。へ。あ。う。こ。き。ま。う。が。う。や。ち。う。も。ん。す。ま。も。が。さ  
三島にはまよと。ま。印。き。女。と。ゆ。ま。う。く。て。時。と。往。る。よ。う。化。一。人。よ

とれて、お物とすとぞ本もへうりとくへ

三吉野之水具麻我管乎不編爾刈耳箭而將亂跡也  
みよぬのみぐまのちげをあまくふかのミテテスジアラムト  
みくまハ水隈ヘ吉野水<sup>シナリ</sup>トリスルトあれど、それまでハあく、さま  
乞とあてて、此は神物トキテ、あくまでもつまくを  
河上爾洗若菜之流來而妹之當乃瀬社因目

が、うみよあくわまのやがれきて、いよがあくうのせふ、乞とくめ  
とハ未終ニサヨクノイシノ、奉手にはくよおもあくよ  
きれこねるよもよまく

右四首寄草喻思

口是為哉猶ハ成牛鳴大荒木之淳田之杜之標爾不有爾  
がくてもやナリやちもなんん、よやあきのうきなむ

かくのやくぢて、うくとくやがでつりよ歲うんと、後世のうくとりよ  
と、後世のうくとく年もとい、ば、うくとく年もとい、うくとく年もとい、  
ちもハる样样考とくの二きよちるかく、かく、ちものちのちよ  
よも、びきうもーと翁つそれき、されど、しおのとまことまく、室共云牛鳴  
ハ牟のうもく字ち小牟牛鳴也と省、成ハ弓の誤あくん、ありふて、ハ  
ちのあくもくあくつすよあく、わあくとハ矢のむかく、ちもと  
といつ、なとよおべき字まくらされど、ほくとじよもくべきの、物考へ、  
大あくまハ神名帳よ大和宇智郡荒木神社あり、淳田のミカモ  
ミカモト、少体のよハレ、モ、モセ、かく、モヤ祭やよいもんみ草する大あくま  
祭の小竹よあくまくよと、かく、御まくらを、と、こうりう

右一首寄標喻思

幾多毛不零兩故吾背子之、三名乃幾許。寵毛動響二

くばくもうぬあみゆきわざせひづくをのこだくたまてこどろふ  
ゑふきはゆちむえのとく三ハ所へまよすまれきみよのまよふとく  
いふ、とくもれいじうふらくありぬまゆき脚もじろすとく

右一首寄瀧喻思

萬葉集卷第十一

